



PARLAMENTUL EUROPEAN

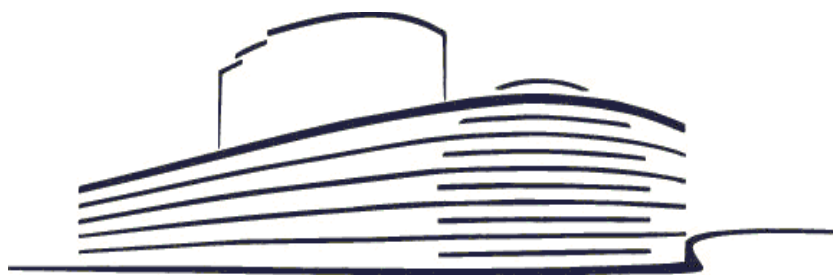
2008 - 2009

PROCES-VERBAL

al ședinței de

luni

12 ianuarie 2009



LEGENDA SIMBOLURILOR UTILIZATE

*	procedura de consultare
** I	procedura de cooperare, prima lectură
** II	procedura de cooperare, a doua lectură
***	procedura de aviz conform
***I	procedura de codecizie, prima lectură
***II	procedura de codecizie, a doua lectură
***III	procedura de codecizie, a treia lectură

(Procedura indicată se bazează pe temeiul juridic propus de Comisie.)

ABREVIERILE DENUMIRILOR COMISIILOR

AFET	Comisia pentru afaceri externe
DEVE	Comisia pentru dezvoltare
INTA	Comisia pentru comerț internațional
BUDG	Comisia pentru bugete
CONT	Comisia pentru control bugetar
ECON	Comisia pentru afaceri economice și monetare
EMPL	Comisia pentru ocuparea forței de muncă și afaceri sociale
ENVI	Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară
ITRE	Comisia pentru industrie, cercetare și energie
IMCO	Comisia pentru piața internă și protecția consumatorilor
TRAN	Comisia pentru transport și turism
REGI	Comisia pentru dezvoltare regională
AGRI	Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală
PECH	Comisia pentru pescuit
CULT	Comisia pentru cultură și educație
JURI	Comisia pentru afaceri juridice
LIBE	Comisia pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne
AFCO	Comisia pentru afaceri constituționale
FEMM	Comisia pentru drepturile femeii și egalitatea între sexe
PETI	Comisia pentru petiții

ABREVIERILE DENUMIRILOR GRUPURILOR POLITICE

PPE-DE	Grupul Partidului Popular European (Creștin - Democrat) și al Democraților Europeni
PSE	Grupul Socialist din Parlamentul European
ALDE	Grupul Alianței Liberalilor și Democraților pentru Europa
UEN	Grupul Uniunea pentru Europa NațiunilorGrupul Verzilor/Aliața Liberă Europeană
Verts/ALE	Grupul Verzilor/Aliața Liberă Europeană
GUE/NGL	Grupul Confederal al Stângii Unite Europene/Stânga Verde Nordică
IND/DEM	Grupul Independență și Democrație
NI	Deputați neafiliați

Cuprins

1. Reluarea sesiunii.....	3
2. Declarația Președintelui.....	3
3. Aprobarea procesului-verbal al ședinței precedente.....	3
4. Componența Parlamentului.....	3
5. Componența comisiilor și delegațiilor.....	4
6. Protecția datelor (numirea Autorității europene pentru protecția datelor și a adjunctului Autorității).....	4
7. Semnarea actelor adoptate în cadrul procedurii de codecizie.....	4
8. Depunere de documente.....	4
9. Întrebări orale și declarații scrise (depunere).....	7
10. Petiții.....	7
11. Transmiterea de către Consiliu a textelor acordurilor	9
12. Ordinea lucrărilor.....	9
13. Intervenții de un minut privind chestiuni politice importante.....	10
14. Directiva cadru referitoare la utilizarea durabilă a pesticidelor ***II - Introducerea pe piață a produselor fitosanitare ***II (dezbateri).....	10
15. Plan de acțiune referitor la mobilitatea urbană (dezbateri)	11
16. Revizuirea Comunicării privind radiodifuziunea - Ajutorul de stat în favoarea canalelor publice de radiodifuziune (dezbateri)	11
17. Relațiile comerciale și economice cu Balcanii de Vest (prezentare succintă).....	12
18. Politica agricolă comună și siguranța alimentară mondială (prezentare succintă).....	12
19. Perspectivele de dezvoltare a dialogului civil în cadrul Tratatului de la Lisabona (prezentare succintă).....	12
20. Finanțele publice în UEM - 2007 și 2008 (prezentare succintă).....	13
21. Transpunerea, punerea în aplicare și executarea Directivei 2005/29/CE privind practicile comerciale neloiale ale întreprinderilor de pe piața internă față de consumatori și a Directivei 2006/114/CE privind publicitatea înșelătoare și comparativă (prezentare succintă).....	13

22. PCP și gestionarea pescuitului pe baza ecosistemelor (prezentare succintă).....	13
23. Transpunerea și aplicarea Directivei 2002/73/CE privind punerea în aplicare a principiului egalității de tratament între bărbați și femei în ceea ce privește accesul la încadrarea în muncă, la formarea și la promovarea profesională, precum și condițiile de muncă (prezentare succintă).....	14
24. Ordinea de zi a următoarei ședințe.....	14
25. Ridicarea ședinței.....	14
LISTĂ DE PREZENȚĂ.....	15

PARLAMENTUL EUROPEAN

SESIUNEA 2008 - 2009

Ședințele dintre 12 și 15 ianuarie 2009

STRASBOURG

PROCES-VERBAL

PREZIDEAZĂ: Hans-Gert PÖTTERING
Președinte

1. Reluarea sesiunii

Ședința a fost deschisă la ora 17.05.

2. Declarația Președintelui

Președintele a făcut o declarație privind situația din Gaza.

3. Aprobarea procesului-verbal al ședinței precedente

Procesul-verbal al ședinței precedente a fost aprobat.

4. Componența Parlamentului

Autoritățile române competente au comunicat că Roberta Alma Anastase, Titus Corlățean, Petru Filip, Monica Maria Iacob-Ridzi, Cătălin-Ioan Nechifor, Dumitru Oprea și Mihaela Popa au fost aleși membri ai Parlamentului Român.

Parlamentul a luat act de acest fapt și a constatat existența locurilor vacante cu efect de la 19 decembrie 2008, în conformitate cu articolul 7 alineatul (2) din Actul privind alegerea membrilor Parlamentului European prin vot universal direct și cu articolul 4 alineatul (1) din Regulamentul de procedură.

Aceleași autorități au comunicat, de asemenea, alegerea în Parlamentul European, cu efect de la 22 decembrie 2008, a lui Adrian Manole, care o înlocuiește pe Roberta Alma Anastase, Iosif Matula, care o înlocuiește pe Monica Maria Iacob-Ridzi, Călin Cătălin Chiriță, care o înlocuiește pe Mihaela Popa, Alexandru Nazare, care îl înlocuiește pe Petru Filip, Daniel Petru Funeriu, care îl înlocuiește pe Dumitru Oprea.

Autoritățile finlandeze competente au informat că Eva-Riitta Siitonen este desemnată în locul lui Piia-Noora Kauppi, ca deputată în Parlament, cu efect de la 1 ianuarie 2009.

În conformitate cu articolul 3 alineatul (2) din Regulamentul de Procedură, atât timp cât prerogativele acestora nu au fost verificate sau nu s-a luat o hotărâre în legătură cu o eventuală contestație, Adrian Manole, Iosif Matula, Călin Cătălin Chiriță, Alexandru Nazare, Daniel Petru Funeriu și Eva-Riitta Siitonen participă la lucrările Parlamentului și se bucură de exercitarea deplină a drepturilor în Parlament și în organele acestuia, cu condiția să fi efectuat în prealabil declarația că nu dețin o funcție incompatibilă cu cea de deputat în Parlamentul European.

5. Componenta comisiilor și delegațiilor

La cererea Grupului PPE-DE, Parlamentul a ratificat următoarea propunere:

Comisia TRAN: Robert Atkins nu mai este membru titular.

6. Protecția datelor (numirea Autorității europene pentru protecția datelor și a adjunctului Autorității)

Președintele a comunicat că, în conformitate cu articolul 42 din Regulamentul (CE) n° 45/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 decembrie 2000, Conferința Președinților a aprobat, în cadrul reuniunii sale din 8 ianuarie 2009 și în urma deliberărilor Comisiei LIBE, numirea de comun acord de către Parlament și Consiliu a lui Peter Hustinx în calitate de Autoritate europeană pentru protecția datelor și a lui Giovanni Buttarelli în calitate de adjunct al Autorității.

Președintele va semna miercuri decizia de desemnare, împreună cu Președintele în exercițiu al Consiliului.

7. Semnarea actelor adoptate în cadrul procedurii de codecizie

Președintele a anunțat că miercuri va semna, împreună cu Președintele Consiliului, următoarele acte adoptate în cadrul procedurii de codecizie, în conformitate cu articolul 68 din Regulamentul de procedură al Parlamentului:

- Directivă a Parlamentului European și a Consiliului privind protecția consumatorilor în ceea ce privește anumite aspecte referitoare la contractele privind dreptul de folosință a bunurilor pe durată limitată, la contractele privind produsele de vacanță cu drept de folosință pe termen lung, precum și la contractele de revânzare și de schimb (03701/2008/LEX - C6-0013/2009 - 2007/0113(COD));

- Directivă a Parlamentului European și a Consiliului privind denumirile textilelor (reformare) (03650/2008/LEX - C6-0012/2009 - 2008/0005(COD));

- Regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind omologarea de tip a autovehiculelor pe bază de hidrogen și de modificare a Directivei 2007/46/CE (03674/2008/LEX - C6-0010/2009 - 2007/0214(COD));

- Regulamentul Parlamentului European și al Consiliului privind un cod de conduită pentru sistemele informatizate de rezervare și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 2299/89 al Consiliului (03675/2008/LEX - C6-0008/2009 - 2007/0243(COD));

- Regulament al Parlamentului European și al Consiliului de modificare a Regulamentului (CE) nr. 562/2006 în ceea ce privește utilizarea Sistemului de Informații privind vizele (VIS) în conformitate cu Codul Frontierelor Schengen (03676/2008/LEX - C6-0007/2009 - 2008/0041(COD));

- Regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind omologarea de tip a autovehiculelor în ceea ce privește protecția pietonilor și a altor utilizatori vulnerabili ai drumurilor, de modificare a Directivei 2007/46/CE și de abrogare a Directivelor 2003/102/CE și 2005/66/CE (03651/2008/LEX - C6-0002/2009 - 2007/0201(COD)).

8. Depunere de documente

Au fost depuse următoarele documente:

1) de comisiile parlamentare:

1.1) rapoarte:

- Raport referitor la accesul publicului la documentele Parlamentului European, ale Consiliului și ale Comisiei (punerea în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1049/2001) (2007/2154(INI)) – Comisia LIBE - Raportor: Marco Cappato (A6-0459/2008)
- * Raport referitor la propunerea de decizie a Consiliului privind încheierea unui acord între Comunitatea Europeană și Statele Unite ale Americii privind cooperarea în materie de reglementare a siguranței aviației civile (10972/2007 - C6-0275/2008 - 2007/0111(CNS)) – Comisia TRAN - Raportor: Paolo Costa (A6-0468/2008)
- Raport referitor la perspectivele de dezvoltare a dialogului civil în cadrul Tratatului de la Lisabona (2008/2067(INI)) – Comisia AFCO - Raportoare: Genowefa Grabowska (A6-0475/2008)
- Raport referitor la politica comună în domeniul pescuitului (PCP) și la abordarea ecosistemică în gestionarea pescuitului (2008/2178(INI)) – Comisia PECH - Raportor: Pedro Guerreiro (A6-0485/2008)
- Raport referitor la controlul bugetar al fondurilor UE în Afganistan (2008/2152(INI)) – Comisia CONT - Raportoare: Véronique Mathieu (A6-0488/2008)
- Raport privind relațiile comerciale și economice cu Balcanii de Vest (2008/2149(INI)) – Comisia INTA - Raportor: Bastiaan Belder (A6-0489/2008)
- Raport referitor la transpunerea și aplicarea Directivei nr. 2002/73/CE privind punerea în aplicare a principiului egalității de tratament între bărbați și femei în ceea ce privește accesul la încadrarea în muncă, la formarea și la promovarea profesională, precum și condițiile de muncă (2008/2039(INI)) – Comisia FEMM - Raportoare: Teresa Riera Madurell (A6-0491/2008)
- ***I Raport privind propunerea de directivă a Parlamentului European și a Consiliului de coordonare a actelor cu putere de lege și a actelor administrative privind anumite organisme de plasament colectiv în valori mobiliare (OPCVM) (reformare) (COM(2008)0458 - C6-0287/2008 - 2008/0153(COD)) – Comisia ECON - Raportor: Wolf Klinz (A6-0497/2008)
- Raport privind dezvoltarea Consiliului ONU pentru drepturile omului, inclusiv a rolului UE (2008/2201(INI)) – Comisia AFET - Raportoare: Laima Liucija Andrikiienė (A6-0498/2008)
- ***I Raport referitor la propunerea de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de modificare a Regulamentului (CE) nr. 2252/2004 al Consiliului privind standardele pentru elementele de securitate și elementele biometrice integrate în pașapoarte și în documente de călătorie emise de statele membre (COM(2007)0619 - C6-0359/2007 - 2007/0216(COD)) – Comisia LIBE - Raportor: Carlos Coelho (A6-0500/2008)
- Raport referitor la politica agricolă comună și siguranța alimentară mondială (2008/2153(INI)) – Comisia AGRI - Raportoare: Mairead McGuinness (A6-0505/2008)
- Raport referitor la finanțele publice în UEM 2007-2008 (2008/2244(INI)) -Comisia ECON - Raportoare: Donata Gottardi (A6-0507/2008)
- * Raport referitor la proiectul de decizie a Consiliului de modificare a Regulamentului de

procedură al Tribunalului de Primă Instanță al Comunităților Europene în ceea ce privește adaptarea regimului lingvistic aplicabil recursurilor formulate împotriva deciziilor Tribunalului Funcției Publice a Uniunii Europene (13301/2008 - C6-0348/2008 - 2008/0806(CNS)) – Comisia JURI - Raportor: Costas Botopoulos (A6-0508/2008)

- * Raport referitor la propunerea de regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind regimul comun de comercializare a ovalbuminei și lactalbuminei (versiune codificată) (COM(2008) 0488 - C6-0334/2008 - 2008/0155(CNS)) – Comisia JURI - Raportoare: Diana Wallis (A6-0510/2008)

- * Raport referitor la propunerea de directivă a Parlamentului European și a Consiliului privind regimul fiscal comun care se aplică fuziunilor, divizărilor, divizărilor parțiale, cesionării de active și schimburilor de acțiuni între societățile din diferite state membre, și transferului sediului social al unei SE sau SCE între statele membre (versiune codificată) (COM(2008)0492 - C6-0336/2008 - 2008/0158(CNS)) -Comisia JURI - Raportoare: Diana Wallis (A6-0511/2008)

- Raport referitor la transpunerea, aplicarea și asigurarea respectării Directivei 2005/29/CE privind practicile comerciale neloiale ale întreprinderilor de pe piața internă față de consumatori și ale Directivei 2006/114/CE privind publicitatea înșelătoare și comparativă (2008/2114(INI)) – Comisia IMCO - Raportoare: Barbara Weiler (A6-0514/2008)

1.2) recomandări pentru a doua lectură:

- ***II Recomandare pentru a doua lectură referitoare la poziția comună a Consiliului în vederea adoptării unei Directive a Parlamentului European și a Consiliului de stabilire a unui cadru pentru acțiuni comunitare în vederea utilizării durabile a pesticidelor (06124/5/2008 - C6-0323/2008 - 2006/0132(COD)) -Comisia ENVI - Raportoare: Christa Kläß (A6-0443/2008)

- ***II Recomandare pentru a doua lectură referitoare la poziția comună a Consiliului în vederea adoptării unui regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind introducerea pe piață a produselor fitosanitare și de abrogare a Directivelor Consiliului nr. 79/117/CEE/și 91/414/CEE (11119/8/2008 - C6-0326/2008 - 2006/0136(COD)) – Comisia ENVI - Raportoare: Hiltrud Breyer (A6-0444/2008)

2) de către deputați:

2.1) întrebări orale pentru timpul afectat întrebărilor (articolul 109 din Regulamentul de procedură): (B6-0001/2009)

-adresate Consiliului:

Horáček Milan, Posselt Bernd, Kelam Tunne, Harkin Marian, Ó Neachtain Seán, Crowley Brian, Ryan Eoin, Aylward Liam, Moraes Claude, Irujo Amezaga Mikel, Panayotopoulos-Cassiotou Marie, Higgins Jim, Mitchell Gay, Burke Colm, Doyle Avril, McGuinness Mairead, Țicău Silvia-Adriana, Medina Ortega Manuel, Papadimoulis Dimitrios, Färm Göran, Guerreiro Pedro, Van Hecke Johan, Prets Christa, Dičkutė Jolanta, Westlund Åsa, Andrikienė Laima Liucija, Pafilis Athanasios, Droutsas Konstantinos, Toussas Georgios;

-adresate Comisiei:

Burke Colm, Casaca Paulo, Van Hecke Johan, Harkin Marian, McGuinness Mairead, Ó Neachtain

Seán, Aylward Liam, França Armando, Moraes Claude, Arnautakis Stavros, Panayotopoulos-Cassiotou Marie, Higgins Jim, Posselt Bernd, Medina Ortega Manuel, Cappato Marco, Irujo Amezaga Mikel, Papadimoulis Dimitrios, Ludford Sarah, Mavrommatis Manolis, Paleckis Justas Vincas, Pafilis Athanasios, Angelakas Emmanouil, Papastamkos Georgios, Mitchell Gay, Crowley Brian, Ryan Eoin, Doyle Avril, Țicău Silvia-Adriana, El Khadraoui Saïd, Pannella Marco, Färm Göran, Becsey Zsolt László, Guerreiro Pedro, Brejc Mihael, Sinnott Kathy, Toussas Georgios, De Rossa Proinsias.

2.2) propuneri de recomandare (articolul 114 din Regulamentul de procedură)

- Alexander Graf Lambsdorff, în numele Grupului ALDE. Propunere de recomandare adresată Consiliului privind prioritățile Uniunii Europene pentru cea de a 64-a sesiune a Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite (B6-0034/2009)

retrimis

fond :

AFET

9. Întrebări orale și declarații scrise (depunere)

Au fost depuse de către deputați următoarele documente:

1) întrebări orale (articolul 108 din Regulamentul de procedură):

- (O-0102/2008) adresată de Cornelis Visser, Ivo Belet și Ruth Hieronymi, în numele Comisiei CULT, Comisiei: Revizuirea Comunicării privind radiodifuziunea - Ajutorul de stat în favoarea canalelor publice de radiodifuziune (B6-0495/2008)

- (O-0134/2008) adresată de Neil Parish, în numele Comisiei AGRI, Comisiei: Regulamentul privind transportul de animale (CE) nr. 1/2005: rapoarte anuale ale statelor membre privind aplicarea acestuia (B6-0496/2008)

- (O-0135/2008) adresată de Neil Parish, în numele Comisiei AGRI, Comisiei: Dieta mediteraneană (B6-0497/2008)

- (O-0143/2009) adresată de Paolo Costa, în numele Comisiei TRAN, și Gerardo Galeote, în numele Comisiei DEVE, Comisiei: Planul de acțiune privind mobilitatea urbană (B6-0002/2009)

2) declarații scrise pentru înscriere în registru (articolul 116 din Regulamentul de procedură):

- Katerina Batzeli, Michael Cramer, Silvana Koch-Mehrin, Janusz Lewandowski și Janusz Wojciechowski, privind sprijinul pentru programul Special Olympics în Uniunea Europeană (0001/2009)

- Victor Boștinăru, Daciana Octavia Sârbu, Adrian Severin și Corina Crețu, privind deposedarea abuzivă a unui număr de cetățeni români ca urmare a aplicării unei legislații eronate privind regimul juridic al proprietății (0002/2009)

- Philip Claeys, Frank Vanhecke și Koenraad Dillen, privind privind încercările de a obține confiscarea mănăstirii Sf. Gabriel din sud-estul Turciei (0003/2009)

10. Petiții

Următoarele petiții, înscrise în registrul general la datele indicate mai jos, au fost trimise comisiei competente, în conformitate cu articolul 191 alineatul (5) din Regulamentul de procedură:

17 decembrie 2008

de Valerian Stan (nr. 1689/2008); de Josep Guinot Mauchan (nr. 1690/2008); de Oscar Maniega Izquierdo (nr. 1691/2008); de Luisa Galera Serrano (nr. 1692/2008); de (nume confidențial) (nr. 1693/2008); de Cathrin Bauer (nr. 1694/2008); de (nume confidențial) (nr. 1695/2008); de Jacqueline De Croÿ (Fondation Princesse Decroÿ et Massimo Lancellotti) (nr. 1696/2008); de Aurel-Ioan Vidu (nr. 1697/2008); de Artimiza Mujdei (nr. 1698/2008); de Antonio Vilela Fernández (Asociación de Maltratados por las Administraciones (AMA)) (16000 semnături) (nr. 1699/2008); de Marina Matzko (nr. 1700/2008); de Mario Cavaliere (nr. 1701/2008); de Christian Goralczyk (nr. 1702/2008); de Mirkka Salo (nr. 1703/2008); de Petri Salo (Vakuutusongelmaisten litto r.y. (Federation for Consumers with insurance related problems)) (nr. 1704/2008); de Cesare Minora (Fallimento Srl) (nr. 1705/2008); de Paulina Popescu (nr. 1706/2008); de Annegret Jeziorski (nr. 1707/2008); de Brigitte Dahlbender (Bund Freunde der Erde - Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland) (98 semnături) (nr. 1708/2008); de Zuzana Čaputová (8010 semnături) (nr. 1709/2008); de Susanne Gegenbauer (nr. 1710/2008); de Konstantin Smaraidos (nr. 1711/2008); de Liviu-Daniel Sava (nr. 1712/2008); de (nume confidențial) (nr. 1713/2008); de Carlos Manuel Januário Silva (nr. 1714/2008); de Thomas Stange (nr. 1715/2008); de (nume confidențial) (nr. 1716/2008); de Ion Garboan (nr. 1717/2008); de Norbert Braun (nr. 1718/2008); de Agnieszka Bardón (nr. 1719/2008); de Günter Krembsler (nr. 1720/2008); de Myriam Charlier (nr. 1721/2008); de (nume confidențial) (nr. 1722/2008); de (nume confidențial) (nr. 1723/2008); de (nume confidențial) (nr. 1724/2008); de Rachele Baglieri (nr. 1725/2008); de (nume confidențial) (nr. 1726/2008); de Daniele Indri (nr. 1727/2008); de Johann Neuwirth (nr. 1728/2008); de Stilianos Triviza (nr. 1729/2008); de Anastasios Kolagis (nr. 1730/2008); de Victor Galea (Alternativa Demokratika) (nr. 1731/2008); de Simon & Hilary Dennett (2 semnături) (nr. 1732/2008); de Paul Le Liboux (nr. 1733/2008); de Virgiliu Stere (Asociația proprietarilor în virtutea legii 112/1995) (4 semnături) (nr. 1734/2008); de Marton Mihai (nr. 1735/2008); de (nume confidențial) (nr. 1736/2008);

18 decembrie 2008

de DL Inglewood (nr. 1737/2008); de Claudia Peters (ARI - All Road International GmbH) (nr. 1738/2008); de Adriana Palleni (Comitati Cittadini Indipendenti) (nr. 1739/2008); de Jürgen Micksch (PRO ASYL e.V.) (nr. 1740/2008); de Katharina Müller-Bock (nr. 1741/2008); de Robert Lehneking (nr. 1742/2008); de Wilhelm Plagge (nr. 1743/2008); de Norbert Holefeld (nr. 1744/2008); de Sandra Stolle (3 semnături) (nr. 1745/2008); de Maksim Reva (nr. 1746/2008); de Michael Bense (nr. 1747/2008); de Xenia Burlaca (nr. 1748/2008); de Janice Watson (nr. 1749/2008); de António Sousa (nr. 1750/2008); de (nume confidențial) (nr. 1751/2008); de Mariarita Iannone (nr. 1752/2008); de (nume confidențial) (nr. 1753/2008); de (nume confidențial) (nr. 1754/2008); de (nume confidențial) (nr. 1755/2008); de (nume confidențial) (nr. 1756/2008); de Oliver Bartholin Maduro Tuxen (IPL/Laser) (nr. 1757/2008); de John-Michael Hickman (nr. 1759/2008); de Thomas Fowler (nr. 1760/2008); de (nume confidențial) (nr. 1761/2008); de Michele Pastorino (nr. 1762/2008);

5 ianuarie 2009

de (nume confidențial) (nr. 1763/2008); de David Pegg (The EU Trade Group of the Palestine Solidarity Campaign) (21 semnături) (nr. 1764/2008); de Panagiotis Karras (nr. 1765/2008); de (nume confidențial) (nr. 1766/2008); de (nume confidențial) (nr. 1767/2008); de Marcus Dietlmeier (nr. 1768/2008); de (nume confidențial) (nr. 1769/2008); de Joseph Kiefer (nr. 1770/2008); de Maria Dolores Hernández Romero (nr. 1771/2008); de Josefa Rzepka (nr. 1772/2008); de Mario Spagnoli (2378 semnături) (nr. 1773/2008); de Gianpaolo Chendi (Movimento dei "Verdi" Bassa Friulana) (nr. 1774/2008); de Hélène De Geuser (Association pour l'aide au Handicap au sein du

Ministère des Finances) (nr. 1775/2008); de Paula Sandu-Stillert (nr. 1776/2008); de Arto Koivuniemi (nr. 1777/2008); de Ingela Bursjoo (nr. 1778/2008); de Maximina Canseco Prieto (Partido dos Socialistas da Galicia - Agrupación de Quiroga) (2 semnături) (nr. 1779/2008); de Gheorghe Ghiurau (nr. 1780/2008); de Helmut Schmidt (nr. 1781/2008); de Flavio Miccono (I.P.A.) (nr. 1782/2008); de Michel Bernard (Association France Palestine Solidarité) (3 semnături) (nr. 1783/2008); de Shina Memud (nr. 1784/2008).

11. Transmiterea de către Consiliu a textelor acordurilor

Consiliul a transmis copii certificate conform ale următoarelor documente:

- Protocol la Acordul de stabilizare și de asociere între Comunitățile Europene și statele membre ale acestora, pe de o parte, și Republica Albania, pe de altă parte, pentru a ține seama de aderarea Republicii Bulgaria și a României la Uniunea Europeană;
- Acord între Comunitatea Europeană și Statul Israel privind anumite aspecte ale serviciilor aeriene.

12. Ordinea lucrărilor

În conformitate cu ordinea de zi, s-a stabilit ordinea lucrărilor.

Proiectul definitiv de ordine de zi al ședințelor plenare din ianuarie 2009 (PE 418.510/PDOJ) a fost distribuit și au fost propuse următoarele modificări ale acestuia (articolul 132 din Regulamentul de procedură)

Luni

Raportul Andrikiene A6-0498/2008 (*punctul 42 din PDOJ*) va fi supus votării miercuri, fără dezbateri.

Marți

- fără propuneri de modificare

Miercuri

- Solicitare a Grupului Verts/ALE de a încheia dezbateri privind situația din Orientul Mijlociu/Gaza (*punctul 55 din PDOJ*) prin depunerea unor propuneri de rezoluție.

Au intervenit: Daniel Cohn-Bendit, în numele Grupului Verts/ALE, care a motivat cererea, Hannes Swoboda, în numele Grupului PSE, și Elmar Brok, în numele Grupului PPE-DE.

Cu VE (105 pentru, 86 împotriva, 12 abțineri), Parlamentul a aprobat cererea.

Au fost stabilite următoarele termene de depunere:

Propuneri de rezoluții: azi 12 ianuarie 2009, ora 20.00.

Amendamente și propuneri de rezoluții comune: miercuri 14 ianuarie 2009, ora 10.00.

Joi

- fără propuneri de modificare

Au intervenit: cu privire la furnizarea de gaze naturale către Ucraina și UE de către Rusia (*punctul 56 din PDOJ*) Daniel Cohn-Bendit și Giorgos Dimitrakopoulos, cel din urmă pentru a-și exprima dorința ca Parlamentul să primească precizări de la Comisie cu privire la ultimele noutăți în această privință.

Ordinea lucrărilor a fost astfel stabilită.

13. Intervenții de un minut privind chestiuni politice importante

Au luat cuvântul, în conformitate cu articolul 144 din Regulamentul de procedură, pentru intervenții de un minut, următorii deputați, care doresc să atragă atenția Parlamentului în special asupra unor chestiuni politice importante:

Georgios Papastamkos, Csaba Sándor Tabajdi, Marian Harkin, Ryszard Czarnecki, László Tóké, Mary Lou McDonald, Kathy Sinnott, Dimitar Stoyanov, Tunne Kelam, Magda Kósáné Kovács, Magor Imre Csibi, Bogusław Rogalski, Daniel Stroj, Nicodim Bulzesc, Aurelio Juri, Rareș-Lucian Niculescu, Miloš Koterec, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Jörg Leichtfried, Jelko Kacin, Liam Aylward, Jaromír Kohlíček, Emmanouil Angelakas și Silvia-Adriana Țicău.

PREZIDEAZĂ: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU
Vicepreședintă

Au intervenit: Gay Mitchell, Proinsias De Rossa, Hanna Foltyn-Kubicka, Ilda Figueiredo, Jaroslav Zvěřina, Gerard Batten, Avril Doyle, Slavi Binev, Maria Petre și Mieczysław Edmund Janowski.

14. Directiva cadru referitoare la utilizarea durabilă a pesticidelor *II - Introducerea pe piață a produselor fitosanitare ***II (dezbateri)**

Recomandare pentru a doua lectură referitoare la poziția comună a Consiliului în vederea adoptării unei Directive a Parlamentului European și a Consiliului de stabilire a unui cadru pentru acțiuni comunitare în vederea utilizării durabile a pesticidelor [06124/5/2008 - C6-0323/2008 - 2006/0132 (COD)] - Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară. Raportoare: Christa Klauß (A6-0443/2008)

Recomandare pentru a doua lectură referitoare la poziția comună a Consiliului în vederea adoptării unui regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind introducerea pe piață a produselor fitosanitare și de abrogare a Directivelor Consiliului nr. 79/117/CEE/și 91/414/CEE [11119/8/2008 - C6-0326/2008 - 2006/0136(COD)] - Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară. Raportoare: Hiltrud Breyer (A6-0444/2008)

Christa Klauß a prezentat recomandarea pentru a doua lectură.

Hiltrud Breyer a prezentat recomandarea pentru a doua lectură.

Au intervenit: Stavros Dimas (membru al Comisiei) și Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Au intervenit: Erna Hennicot-Schoepges, în numele Grupului PPE-DE, Dan Jørgensen, în numele Grupului PSE, Anne Laperrouze, în numele Grupului ALDE, Liam Aylward, în numele Grupului UEN, Hiltrud Breyer, în numele Grupului Verts/ALE, Roberto Musacchio, în numele Grupului GUE/NGL, Johannes Blokland, în numele Grupului IND/DEM, Ashley Mote, neafiliat, Marianne Thyssen, Anne Ferreira, Mojca Drčar Murko, Leopold Józef Rutowicz și Bart Staes.

PREZIDEAZĂ: Mechtild ROTHE
Vicepreședintă

Au intervenit: Mary Lou McDonald, Nils Lundgren, Françoise Grossetête, Thomas Wise, Dorette Corbey, Frédérique Ries, Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk, Madeleine Jouye de Grandmaison, Kathy Sinnott, Fernand Le Rachinel, Anja Weisgerber, Daciana Octavia Sârbu, Holger Krahmer, Janusz Wojciechowski, Jim Allister, Richard Seeber, Bogdan Golik, Lambert van Nistelrooij, Csaba Sándor Tabajdi, Mairead McGuinness, Pilar Ayuso, Robert Sturdy, Alojz Peterle, Neil Parish și Avril Doyle.

Au intervenit conform procedurii „catch the eye”: Colm Burke, Zuzana Roithová, Gerard Batten, Péter Olajos, Reinhard Rack, Czesław Adam Siekierski și James Nicholson.

A intervenit Stavros Dimas.

PREZIDEAZĂ: Martine ROURE
Vicepreședintă

Au intervenit: Androulla Vassiliou, Christa Kläß, Hiltrud Breyer, Mairead McGuinness și Hiltrud Breyer, aceasta din urmă cu privire la intervenția lui Mairead McGuinness.

Dezbaterea s-a încheiat.

Vot: *punctul 6.10 al PV din 13.01.2009 și punctul 6.11 al PV din 13.01.2009.*

15. Plan de acțiune referitor la mobilitatea urbană (dezbatere)

Întrebare orală (O-0143/2008) adresată de Paolo Costa, în numele Comisiei TRAN și Gerardo Galeote, în numele Comisiei DEVE, Comisiei: Planul de acțiune privind mobilitatea urbană (B6-0002/2009)

Paolo Costa a dezvoltat întrebarea orală.

Androulla Vassiliou (membră a Comisiei) a răspuns la întrebarea orală

Au intervenit: Reinhard Rack, în numele Grupului PPE-DE, Gilles Savary, în numele Grupului PSE, Jean Marie Beaupuy, în numele Grupului ALDE, Michael Cramer, în numele Grupului Verts/ALE, Oldřich Vlasák, Monica Giuntini, Jan Olbrycht și Saïd El Khadraoui.

A intervenit în conformitate cu procedura „catch the eye”: Silvia-Adriana Țicău.

A intervenit Androulla Vassiliou.

Dezbaterea s-a încheiat.

16. Revizuirea Comunicării privind radiodifuziunea - Ajutorul de stat în favoarea canalelor publice de radiodifuziune (dezbatere)

Întrebare orală (O-0102/2008) adresată de Cornelis Visser, Ivo Belet și Ruth Hieronymi, în numele Comisiei CULT, Comisiei: Revizuirea Comunicării privind radiodifuziunea - Ajutorul de stat în favoarea canalelor publice de radiodifuziune (B6-0495/2008)

Cornelis Visser a dezvoltat întrebarea orală.

Androulla Vassiliou (membră a Comisiei) a răspuns la întrebarea orală

PREZIDEAZĂ: Manuel António dos SANTOS
Vicepreședinte

Au intervenit: Ivo Belet, în numele Grupului PPE-DE, Katerina Batzeli, în numele Grupului PSE, Ignasi Guardans Cambó, în numele Grupului ALDE, Helga Trüpel, în numele Grupului Verts/ALE, Erik Meijer, în numele Grupului GUE/NGL, Manolis Mavrommatis, Maria Badia i Cutchet, Ieke van den Burg și Emine Bozkurt.

Au intervenit conform procedurii „catch the eye”: Thomas Mann și Zuzana Roithová.

A intervenit Androulla Vassiliou.

Dezbaterea s-a încheiat.

17. Relațiile comerciale și economice cu Balcanii de Vest (prezentare succintă)

Raport privind relațiile comerciale și economice cu Balcanii de Vest [2008/2149(INI)] - Comisia pentru comerț internațional. Raportor: Bastiaan Belder (A6-0489/2008)

Bastiaan Belder face prezentarea.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Acest punct a fost examinat.

Vot: *punctul 6.5 al PV din 13.01.2009.*

18. Politica agricolă comună și siguranța alimentară mondială (prezentare succintă)

Raport referitor la politica agricolă comună și siguranța alimentară mondială [2008/2153(INI)] - Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală. Raportoare: Mairead McGuinness (A6-0505/2008)

Mairead McGuinness face prezentarea.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Acest punct a fost examinat.

Vot: *punctul 6.6 al PV din 13.01.2009.*

19. Perspectivele de dezvoltare a dialogului civil în cadrul Tratatului de la Lisabona (prezentare succintă)

Raport referitor la perspectivele de dezvoltare a dialogului civil în cadrul Tratatului de la Lisabona [2008/2067(INI)] - Comisia pentru afaceri constituționale. Raportoare: Genowefa Grabowska (A6-0475/2008)

Genowefa Grabowska face prezentarea.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Acest punct a fost examinat.

Vot: *punctul 6.7 al PV din 13.01.2009.*

20. Finanțele publice în UEM - 2007 și 2008 (prezentare succintă)

Raport referitor la finanțele publice în UEM 2007-2008 [2008/2244(INI)] - Comisia pentru afaceri economice și monetare. Raportoare: Donata Gottardi (A6-0507/2008)

Donata Gottardi face prezentarea.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Dezbaterea s-a încheiat.

Vot: *punctul 6.13 al PV din 13.01.2009.*

21. Transpunerea, punerea în aplicare și executarea Directivei 2005/29/CE privind practicile comerciale neloiale ale întreprinderilor de pe piața internă față de consumatori și a Directivei 2006/114/CE privind publicitatea înșelătoare și comparativă (prezentare succintă)

Raport referitor la transpunerea, aplicarea și asigurarea respectării Directivei 2005/29/CE privind practicile comerciale neloiale ale întreprinderilor de pe piața internă față de consumatori și ale Directivei 2006/114/CE privind publicitatea înșelătoare și comparativă [2008/2114(INI)] - Comisia pentru piața internă și protecția consumatorilor. Raportoare: Barbara Weiler (A6-0514/2008)

A intervenit Barbara Weiler, care a criticat procedura „prezentării succinte” prevăzută la articolul 131a din Regulamentul de procedură și și-a prezentat raportul.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

În urma intervenției Barbarei Weiler, președintele a reamintit dispozițiile articolului 45 alineatul (2) din Regulamentul de procedură.

Dezbaterea s-a încheiat.

Vot: *punctul 6.8 al PV din 13.01.2009.*

22. PCP și gestionarea pescuitului pe baza ecosistemelor (prezentare succintă)

Raport referitor la politica comună în domeniul pescuitului (PCP) și la abordarea ecosistemică în gestionarea pescuitului [2008/2178(INI)] - Comisia pentru pescuit. Raportor: Pedro Guerreiro (A6-0485/2008)

Pedro Guerreiro face prezentarea.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Dezbaterea s-a încheiat.

Vot: *punctul 6.9 al PV din 13.01.2009.*

23. Transpunerea și aplicarea Directivei 2002/73/CE privind punerea în aplicare a principiului egalității de tratament între bărbați și femei în ceea ce privește accesul la încadrarea în muncă, la formarea și la promovarea profesională, precum și condițiile de muncă (prezentare succintă)

Raport referitor la transpunerea și aplicarea Directivei nr. 2002/73/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 23 septembrie 2002 de modificare a Directivei 76/207/CEE a Consiliului privind punerea în aplicare a principiului egalității de tratament între bărbați și femei în ceea ce privește accesul la încadrarea în muncă, la formarea și la promovarea profesională, precum și condițiile de muncă [2008/2039(INI)] - Comisia pentru drepturile femeii și egalitatea între sexe. Raportoare: Teresa Riera Madurell (A6-0491/2008)

Teresa Riera Madurell face prezentarea.

A intervenit Androulla Vassiliou (membră a Comisiei).

Dezbaterea s-a încheiat.

Vot: *punctul 6.2 al PV din 15.01.2009.*

24. Ordinea de zi a următoarei ședințe

A fost stabilită ordinea de zi a ședinței de a doua zi (documentul „Ordinea de zi” PE 418.510/OJMA).

25. Ridicarea ședinței

Ședința a fost ridicată la 22.45.

Harald Rømer
Secretar General

Alejo Vidal-Quadras
Vicepreședinte

LISTĂ DE PREZENȚĂ

12.1.2009

Au semnat:

Adamou, Agnoletto, Aita, Albertini, Allister, Andersson, Andrejevs, Angelakas, Angelilli, Antoniozzi, Arif, Arnaoutakis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Aylward, Ayuso, Baco, Badia i Cutchet, Baeva, Barón Crespo, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Basile, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Beaupuy, Beazley, Becsey, Beer, Belder, Belet, Belohorská, Berend, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Binev, Blokland, Bloom, Bobošíková, Bodu, Böge, Bösch, Borghezio, Boso, Boștinaru, Botopoulos, Bowis, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Brie, Brok, van Buitenen, Bulfon, Bullmann, Bulzesc, van den Burg, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Bușoi, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Cappato, Carlotti, Carnero González, Carollo, Casa, Casaca, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Catania, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chiesa, Chiriță, Chmielewski, Christensen, Chruszcz, Ciani, Clark, Coelho, Cohn-Bendit, Colman, Corbett, Corbey, Corda, Cornillet, Paolo Costa, Cottigny, Coûteaux, Cramer, Cremers, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Ryszard Czarnecki, Dăianu, Daul, David, Davies, De Blasio, de Brún, Degutis, Demetriou, Denanot, Deprez, De Rossa, De Sarnez, Descamps, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dimitrakopoulos, Dobolyi, Dombrovskis, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Droutsas, Duchoň, Dührkop Dührkop, Duff, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, El Khadraoui, Elles, Ettl, Jill Evans, Jonathan Evans, Robert Evans, Färm, Fajmon, Falbr, Farage, Fava, Fazakas, Ferber, Fernández Martín, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Fiore, Fjellner, Flasarová, Florenz, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Ford, Fouré, Fourtou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Giuntini, Gklavakis, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Grabowska, Grabowski, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Grosch, Grossetête, Guardans Cambó, Guellec, Guerreiro, Guidoni, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Hänsch, Hall, Hamon, Handzlik, Hannan, Harangozó, Harbour, Harkin, Hasse Ferreira, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Helmer, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Herrero-Tejedor, Higgins, Hökmark, Honeyball, Hoppenstedt, Howitt, Hudacký, Hughes, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jacobs, Jääteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jensen, Jöns, Jørgensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Jouye de Grandmaison, Juknevičienė, Juri, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Karim, Kasoulides, Kaufmann, Kazak, Tunne Kelam, Kilroy-Silk, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klaß, Knapman, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Konrad, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Kozlík, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Krupa, Kuc, Kuhne, Kušķis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Laignel, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Lambsdorff, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, Lax, Lebech, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen, Le Rachinel, Lévai, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lienemann, Liese, Lipietz, Locatelli, Lo Curto, Losco, Louis, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McDonald, McGuinness,

McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Maňka, Erika Mann, Thomas Mann, Marinescu, Marini, Markov, Marques, Martens, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matsis, Matula, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morillon, Elisabeth Morin, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Mussa, Musumeci, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Natrass, Nazare, Neris, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicholson of Winterbourne, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Olajos, Olbrycht, Ó Neachtain, Onesta, Onyszkiewicz, Öry, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Paparizov, Papastamkos, Parish, Paşcu, Patriciello, Patrie, Pęk, Alojz Peterle, Petre, Pflüger, Pietikäinen, Pīks, Pinior, Piotrowski, Pirker, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Pleštinská, Podkański, Pöttering, Pohjamo, Popa, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Rasmussen, Remek, Reul, Ribeiro e Castro, Riera Madurell, Ries, Rivera, Rizzo, Robsahm, Robusti, Rocard, Rodust, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Rosati, Roszkowski, Rothe, Rouček, Roure, Rovsing, Rühle, Rus, Rutowicz, Sacconi, Saïfi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanz Palacio, Sârbu, Saryusz-Wolski, Savary, Savi, Schaldemose, Schenardi, Schierhuber, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Seppänen, Severin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Siwec, Skinner, Škottová, Smith, Sógor, Søndergaard, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stavreva, Sterckx, Stevenson, Stihler, Stolojan, Stoyanov, Strejček, Strož, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Svensson, Szájer, Szejna, Szent-Iványi, Szymański, Tabajdi, Tannock, Tarand, Teychenné, Thyssen, Țicău, Titley, Toia, Tőkés, Tomaszewska, Tomczak, Trakatellis, Trautmann, Trüpel, Tzampazi, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Vakalis, Vălean, Van Hecke, Van Orden, Varela Suanzes-Carpegna, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Ventre, Veraldi, Vergnaud, Vernola, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Virrankoski, Visser, Vlasák, Vlasto, Wagenknecht, Wallis, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Weiler, Weisgerber, Westlund, Whittaker, Wieland, Wielowieyski, Wiersma, Willmott, Iuliu Winkler, Wise, von Wogau, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wurtz, Záborská, Zaleski, Zapałowski, Zappalà, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Zimmer, Zvěřina, Zwiefka